Links rund um das Thema Sprache / Sprachvermittlung

Stand: 02.03.2016, zusammengestellt von der Serviceagentur

Refugee Phrasebook/Phrases for Helpers – Wikibooks:
http://www.refugeephrasebook.de/pdf/helpersDE150928.pdf

„Herzlich Willkommen...in 43 Sprachen", Landeshauptstadt München, Sozialreferat, Stelle für interkulturelle Arbeit:
http://www.muenchen.info/soz/pub/pdf/288_herzlich_willkommen.pdf

Kommentierte Liste von Materialien (nicht nur) für die Verwendung in ehrenamtlich geleiteten DaF-Kurse für Neuzugewanderte (AG „Deutsch für Geflüchtete" der Deutschen Gesellschaft für Fremdsprachenforschung (DGFF), 10.2015) wwww.dgff.de:
http://www.alm.uni-jena.de/de/aktuelles/aus-der-welt/405-dgff-kommentierte-liste-von-materialien-nicht-nur-f%C3%BCr-die-verwendung-in-ehrenamtlich-geleiteten-daf-kurse-f%C3%BCr-neuzugewanderte und
http://www.dgff.de/fileadmin/user_upload/dokumente/Sonstiges/2015_Nov_Kommentiere_Materialienliste_DaF_fuer_Gefluechtete_DGFF_10.2015.pdf

SEPA in EQUAL II (Gemeinschaftsinitiative Equal): Deutsch für Flüchtlinge:
http://www.equal-sepa.de/material/Produkte/start_Praxishilfen.htm und
http://www.equal-sepa.de/material/Produkte/index.htm

Lehr- und Lernhefte für Einstieg ins Deutsche mit Alltagsbezug (Flüchtlingshilfe München):
http://fluechtlingshilfe-muenchen.de/?p=550

Deutschkurs für Asylbewerber - Thannhauser Modell: Der ehrenamtliche Helferkreis Thannhausen hat für die Asylbewerber/innen vor Ort einen Deutschkurs konzipiert, durchgeführt und erprobt. Nach einer Überarbeitung wurde er in einem Arbeitsheft zusammengefasst. Das so entstandene (kostenpflichtige) Workbook bietet für Asylbewerber/innen eine Möglichkeit, erste einfache Kenntnisse in deutscher Sprache zu erwerben. Englische Untertitel tragen zur besseren Verständigung bei. Des Weiteren unterstützt das Workbook durch lebens- und landeskundliche Themen und durch adressatenbezogene Infos eine Erstorientierung der Asylbewerber/innen in Deutschland:

http://www.deutschkurs-asylbewerber.de/

Kompakter arabisch-deutsch Sprachführer vom Goethe Institut:

Der kompakte Sprachführer soll arabischsprachigen Flüchtlingen die Kommunikation in ihrer ersten Zeit in Deutschland erleichtern. Die Flüchtlinge finden darin wichtige Wörter mit Bildern sowie alltagsrelevante Dialoge, auch in arabischer Übersetzung. Das pdf finde

Sie unter folgendem Link zum Download hinterlegt:
https://www.goethe.de/de/spr/flu/spw.html

Zum-willkommen.de – ein offenes Portal für den Deutschunterricht mit Flüchtlingen für Helfer und Hilfesuchende:

ZUM-Willkommen.de ist ein offenes Portal, in dem Materialien, Informationen und Ideen für den Deutschunterricht mit Flüchtlingen und Asylsuchenden zur Verfügung gestellt werden. Schwerpunkt des Projekts ist die Erstellung von digitalen offenen Bildungsinhalten (OER-Inhalten), die das autonome Erlernen der deutschen Sprache erleichtern soll.

ZUM-Willkommen.de wendet sich an ehrenamtliche (und andere) Deutschlehrende, die Flüchtlinge und Asylsuchende unterrichten oder diese beim Erlernen der deutschen Sprache unterstützen bzw. unterstützen möchten. Zugleich kann ZUM-Willkommen.de auch von denjenigen, die Deutsch lernen, genutzt werden, um eigenständig zu lernen, zu wiederholen und zu üben.

Auf der Internetplattform sollen Materialien (A1-Niveau) gesammelt werden, die kostenlos und als offene Bildungsinhalte (OER) genutzt werden können. Hilfreiche Ideen, Tipps und anderes mehr können hier eingefügt werden. Kommentierte, gut ausgesuchte Links verweisen auf weitere Websites. "Willkommen in Deutschland" ist von der Zentrale für Unterrichtsmedien im Internet e. V. initiiert worden, die sich für eine sinnvolle Nutzung des Internets und digitaler Medien für einen guten Unterricht einsetzt.

Link: http://wikis.zum.de/willkommen/Hauptseite und
http://wikis.zum.de/willkommen/Materialien

DaF für Flüchtlinge – Sprache ist Integration: Informationen für Ehrenamtliche, die Deutschunterricht für Flüchtlinge und Asylsuchende anbieten möchten und nach Tipps oder Material suchen:

http://sprache-ist-integration.de/

Wie kann ich helfen? Informationsportal über Hilfsprojekte für Flüchtlinge in Deutschland:

Das Informationsportal ist ein privater Blog, in dem Informationen und Links zu Projekten für Flüchtlinge in Deutschland gebündelt werden, um interessierten Helfer/innen die Möglichkeit zu geben, die für ihren Ort und ihre Möglichkeiten passende Hilfsidee zu finden.

wie-kann-ich-helfen.info und http://wie-kann-ich-helfen.info/deutsch-lehren-kostenlose-materialien/971